

# Die Ähre : offizille Mitteilungen des Verbandes Schweizerischer Fouriergehilfen

Objekttyp: **AssociationNews**

Zeitschrift: **Der Fourier : offizielles Organ des Schweizerischen Fourier-Verbandes und des Verbandes Schweizerischer Fouriergehilfen**

Band (Jahr): **41 (1968)**

Heft 7

PDF erstellt am: **11.07.2024**

## **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern. Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

## **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

# DIE ÄHRE



Offizielle Mitteilungen des Verbandes Schweizerischer Fouriergehilfen

Zentralpräsident Gfr. Dutli Werner, Schulhausstrasse 42, 8703 Erlenbach

Ø Privat 051 / 90 06 84    Geschäft 051 / 42 05 32

1. Techn. Leiter Hptm. Siegenthaler Gottfried, Kanalweg 30, 4800 Zofingen

Ø Privat 062 / 8 26 32    Geschäft 062 / 8 51 51, intern 309

2. Techn. Leiter Hptm. Qm. Altwegg Heinz, Spulackerstrasse 638, 8274 Tägerwil TG

Ø Privat 072 / 9 62 27    Geschäft 051 / 25 77 60

---

## Sektion Aargau

Präsident Gfr. H. Hochstrasser, Jakob Bächli-Strasse 9, 5033 Buchs.

Ø P 064 / 24 35 21    G 064 / 22 35 35

Zentraltechnischer Leiter Hptm. Siegenthaler Gottfried, Kanalweg 30, 4800 Zofingen.

Am 5. Juni fand im Hotel Gotthard in Brugg unser erster Arbeitsabend «Betriebsstoffkontrolle» statt. Leider konnten wir nur wenige Kameraden begrüßen. Hptm. Siegenthaler referierte zu diesem Thema ausführlich und interessant. Er sprach an diesem ersten Abend über Grundsätzliches der Betriebsstoffversorgung. Wir möchten ihm für diesen lehrreichen und interessanten Abend danken.

*Mutationen.* Eintritt: Four. Geh. Martin Bruno, Bremgarten.

Nun beginnt die Ferienzeit und wir möchten allen Kameraden schöne und erholsame Ferientage wünschen.

## Sektion beider Basel

Präsident Gfr. Werner Xaver, Theodorsgraben 6, 4058 Basel.

Ø P 061 / 33 82 96    G 061 / 24 18 88

Techn. Leiter Hptm. Qm. Stürchler Albert, Kleine Allmend 1, 4450 Sissach.    Ø P 061 / 85 30 88    G 061 / 82 50 01

Anlässlich der am 25. Mai zusammen mit dem Küchenchefverband durchgeführten Übung über *das fachgerechte Tarnen einer Militärküche im Felde*, hatte unsere Sektion die Spezialaufgabe übernommen, einen Korea-Ofen in Betrieb vorzudemonstrieren. Wenn Sie, lieber Leser, noch nicht wissen, was ein Korea-Ofen ist, so sehen Sie uns doch beim Bau zu. — Vor Übungsbeginn haben wir uns ein Eisenfass, Deckel abgetrennt, besorgt und bauen dasselbe nun liegend so in die Erde ein, dass die Fassöffnung seitlich zugänglich ist. Auf der Längsseite wird unter dem Fass ein entsprechender Feuerraum freigelassen, sowie gegenüber ein Rauchabzug erstellt. Gleichzeitig besorgen weitere Kameraden Brennmaterial, während eine dritte Gruppe für Regenzeltbau und Tarnung bemüht ist. — So, und nun anheizen, den Hackbraten ins Fass, sprich «Backofen», Deckel zu, und schon ist unser Korea-Ofen inspektionsreif. — Dank dem vorzüglichen Einsatz aller Kameraden war es uns möglich, einen herrlichen Braten zum gemeinsamen Nachtessen mit den Küchenchefs beizusteuern. Wir glauben damit bewiesen zu haben, was wir Büro-Krieger, wie wir oft genannt werden, im Notfall zu leisten imstande sind. Den Küchenchefs besten Dank für die Zusammenarbeit. Ein besonderer Dank gebührt aber unserem technischen Leiter, Hptm. Stürchler für die vorzügliche Organisation und Leitung der Übung.

*Mutationen.* Eintritte: Gobbi Otto, Jenny Kurt, Valet Marcel, alle Basel – Schär Hansjörg, Nunningen.

Übertritte von andern Sektionen: Fäh Peter, Schlegel Robert, beide Basel und Pfeifer Emil, Reinach BL.

Übertritte zu andern Sektionen: Graf Hans, Pratteln.

Austritte: Isch Friedrich, Birsfelden – Wunderlin Peter, Reinach BL.

Wir wünschen allen Kameraden eine erholsame Sommerpause.

## Sektion Bern

Präsident Gfr. Liniger Hermann, Bernstrasse 18, 3072 Ostermundigen.

☎ P 031 / 51 05 11

Postadresse VSFg, Sektion Bern, Postfach, 3000 Bern 7.

Techn. Leiter Major Qm. John Albert, Könizstrasse 259, 3097 Liebefeld.

☎ P 031 / 63 50 27 G 031 / 61 29 79

Stammtisch am ersten Freitag jeden Monats, ab 20 Uhr, im Restaurant Adler, Gerechtigkeitsgasse 7, Bern.

Eine stattliche Anzahl Kameraden trafen sich am 17. Juni im Hotel Adler in Bern zum *letzten Arbeitsabend* vor den Ferien. Die behandelten Fragen waren die an den Fouriertagen in Luzern gestellten Aufgaben. Der technische Leiter Major Albert John verstand es ausgezeichnet, den interessanten Abend kurzweilig und lehrreich zu gestalten. Einige Fragen gaben doch Anlass zur Diskussion und es zeigte sich, dass auch der gute Fouriergehilfe aus jedem Arbeitsabend etwas profitieren kann. Wir danken allen erschienenen Kameraden für ihr mitmachen und der Vorstand hofft, dass diese gute Beteiligung auch nach den Ferien anhalten werde.

In den Monaten Juli und August finden *keine* Veranstaltungen statt.

## Sektion Graubünden

Präsident Gfr. Raschein Luzius, Partal, 7099 Malix

☎ G 081 / 21 31 01

Techn. Leiter Oblt. Vital Otto, Loëstrasse 116, 7000 Chur

☎ P 081 / 22 81 15 G 081 / 21 31 01

Am 30. Mai hielten wir im Hotel Traube in Chur unsere ordentliche *Generalversammlung* ab, die leider recht schwach besucht war. Protokoll der Generalversammlung vom 21. April 1967, Bericht des Präsidenten, Kassabericht und Bericht der Rechnungsrevisoren, sowie Bericht des technischen Leiters wurden einstimmig genehmigt. Das Tätigkeitsprogramm pro 1968 gelangte zur Besprechung, wobei der Wunsch zum Ausdruck kam, dass die Mitglieder vermehrt an den Veranstaltungen teilnehmen und etwas mehr Interesse an der ausserdienstlichen Tätigkeit bekunden sollten. Sodann wurde der Sektionsvorstand neu bestellt und anlässlich der eingeschalteten Vorstandssitzung konstituiert. Er setzt sich wie folgt zusammen: Präsident: (neu) Luzius Raschein, Malix; Vizepräsident und Akuar: Heinrich Schiebel, Flims und Chur (bisheriger Präsident); Kassier und Mutationsführer: Hans Senti, Chur; Beisitzer: Peter Müller, Klosters. Rechnungsrevisoren: Hans Bonderer, Chur und Hans Renggli, Chur. Als bewährter technischer Leiter wurde weiterhin Oblt. Otto Vital, Chur, bestimmt.

Der Jahresbeitrag pro 1969 wird unverändert beibehalten. Es gelangte noch die Delegiertenversammlung 1970, die voraussichtlich von unserer Sektion durchgeführt werden sollte, sowie einige sektionsinterne Fragen zur Besprechung.

- Für die Erfüllung des *Schiessobligatoriums* steht in Chur nur noch Samstag, den 24. August, 14–18 Uhr und Sonntag, den 25. August, 7.30–11.30 Uhr, zur Verfügung.
- Auf 31. August / 1. September wurde die diesjährige *Gebirgsdienstübung* (gemeinsam mit den Sektionen Ostschweiz und Zentralschweiz) in Aussicht genommen, die wieder einmal in den Schweizerischen Nationalpark führen soll. Anmeldungen sind an Gfr. Heinrich Schiebel, Flims-Waldhaus, zu richten, von dem auch alle Einzelheiten zu erfahren sind.

### Eidg. Munitionsfabrik Thun

Einen interessanten  
Aufgabenkreis finden

### KAUFMÄNNISCHE MITARBEITER (INNEN)

in unseren Abteilungen:

Vor- und Nachkalkulation; Personaldienst und Krankenkasse; Einkauf und Verkauf.

**Erforderlich** Schweizer Bürger(innen), abgeschlossene kaufmännische Lehre oder gleichwertige Ausbildung.

**Wir bieten** Selbständige und abwechslungsreiche Tätigkeit, zeitgemässe Besoldung und angenehmes Arbeitsklima. Fünftagewoche.

Bewerbungen erbitten wir mit den nötigen Unterlagen an die Personalabteilung der Eidg. Munitionsfabrik, 3602 Thun. Telephon 033 / 2 69 21.

## Sektion Ostschweiz

Präsident Gfr. Buschor Josef, Boppartshofstrasse 17, 9014 St. Gallen. Ø P 071 / 27 30 24 G 071 / 23 16 12  
Techn. Leiter Hptm. Qm. Müller H., Burgstrasse 133, 9000 St. Gallen. Ø P 071 / 27 22 43 G 071 / 23 33 22  
Techn. Leiter Lt. Baumgartner Walter, Birnbäumenstr. 21 c, 9000 St. Gallen. Ø P 071 / 24 92 37 G 071 / 23 33 22

Zwei Arbeitsabende waren der Betriebsversorgung der Armee gewidmet. Am 31. Mai vermittelte Lt. Baumgartner einen Überblick über die Organisation der Betriebsstoffversorgung. Er behandelte die Formation, die Nachschubwege und die Verteilung des Betriebsstoffes an die Truppe. Darüber hinaus wurden aber auch die Probleme der Magazinierung, der Brandbekämpfung und der Hygiene erörtert. Der 19. Juni war vornehmlich den administrativen Belangen gewidmet und die Teilnehmer wurden mit den Aufgaben des Rechnungsführers im Zusammenhang mit dem Betriebsstoffwesen vertraut gemacht, so vor allem mit der Führung der Betriebsstoff- und Gebindekontrollen.

- *Voranzeige.* Am 31. August / 1. September findet die Gebirgsübung im Gebiete des Nationalparks statt. Bei schlechter Witterung würde dieser Anlass auf den 7./8. September verschoben.

## Section Romande

Präsident Juillard René, rue de la clef, 2610 St-Imier.

Für technische Fragen wende man sich an den zentralen technischen Leiter, Hptm. Siegenthaler (Adresse siehe unter Zentralvorstand).

In Genf, Lausanne und Neuenburg haben unter der Initiative des neuen Vorstandes Ende Juni *Zusammenkünfte* stattgefunden, in welchen der Vorstand Kontakt mit den Mitgliedern nehmen konnte und dabei mit ihnen einige Fragen behandelte.

Erwähnt wurden u. a.:

- Rolle eines spezifischen Fouriergehilfen-Verbandes
- Eventuelle Bildung kleinerer Arbeitsgruppen in den obgenannten Städten oder Zusammenarbeit mit dem Fourierverband
- «Psychologische» Probleme mit Westschweizern: wie können wir unsere Mitglieder zu einer regeren Mitarbeit inspirieren?

Beschluss wurde gefasst, in diesem Sinne per Zirkular eine Sondierung vorzunehmen, da die Beteiligung an diesen Zusammenkünften nicht ganz befriedigend war.

## Sektion Solothurn

Präsident Affolter Hugo, Maria-Schürerstrasse 6, 2540 Grenchen. Ø P 065 / 8 76 84 G 065 / 8 55 50  
Techn. Leiter Four. Gschwind Hans-Rudolf, Schöneggstrasse 55, 2540 Grenchen. Ø P 065 / 8 61 36 G 065 / 2 83 23

## Sektion Zentralschweiz

Präsident Richli Franz, Achat, 6275 Ballwil. Ø P 041 / 89 17 97 G 041 / 9 51 11  
Techn. Leiter Hptm. Qm. Meister René, Rütistrasse 30, 8032 Zürich. Ø P 051 / 32 18 27 G 051 / 23 97 88

Wir wir im letzten «Der Fourier» mitteilten, führt unsere Sektion die Delegiertenversammlung 1969 des Verbandes Schweizerischer Fouriergehilfen durch. Wir haben nun das Datum festgesetzt und zwar auf den 26./27. April 1969. Tagungsort ist Luzern.

In Anbetracht der grossen Sommerferien werden wir in der Zeit vom Monat Juli bis anfangs September keine Arbeitsabende abhalten. Dafür beteiligen wir uns zusammen mit andern Sektionen an der Gebirgsübung der Sektion Ostschweiz im Schweizerischen Nationalpark. Diese findet am 31. August / 1. September, im Verschiebungsfalle am 7./8. September, statt. Ein entsprechendes Programm werden wir dann zur gegebenen Zeit noch zustellen. Wir möchten unsere

Kameraden schon jetzt auffordern an dieser schönen Tour, die uns durch die reizvolle Gegend vom Ofenpass nach Scarl — Val Mingér — Il Fuorn führen wird, teilzunehmen. Auch Familienangehörige sind dazu herzlichst eingeladen. Ohne Zweifel wird diese sicher gemütliche Übung für alle Teilnehmer zu einem unvergesslichen Erlebnis werden.

Wir wünschen nun allen Kameraden, die über die Sommerzeit ihre Ferien verbringen können, recht schöne, genussreiche und erholungsvolle Ferientage.

● *Voranzeige.* Am 18. September findet im Hotel Continental, Luzern, (1. Stock), ein *Arbeitsabend* über Betriebsstoffkunde, 2. Teil: «Buchhalterische Belange» statt.

## Sektion Zürich

Präsident Gfr. Erne René, Nelkenstrasse 14, 8105 Regensdorf. Ø P 051 / 71 37 33 G 051 / 44 40 40

Auskunft über alle fachtechnischen Fragen erteilen die technischen Leiter:

1. Techn. Leiter Hptm. Schmid Otto, Rainfussweg 1, 8038 Zürich. Ø P 051 / 45 81 90 G 051 / 29 28 11 int. 683

2. Techn. Leiter Hptm. Qm. Meier H., Freiestrasse 221, 8032 Zürich. Ø P 051 / 53 03 44 G 051 / 33 54 11 int. 6401

Stammtisch in Winterthur am zweiten Dienstag jeden Monats, ab 20 Uhr, im Restaurant Feldschlösschen.

*Mutationen.* Neueintritte: Ehrath Thomas, Zollikon – Vollenweider Bernhard, Wald.

Übertritte: Haenger Kurt, Horgen – Helg Jakob, Glattbrugg – Laube Paul, Geroldswil – Leupi-Wolf Werner, Oberengstringen – Weiersmüller Eugen, Fällanden

Wir heissen die neuen Kameraden herzlich willkommen.

---

Senden Sie uns  VR — wir versehen es mit dem idealen Ringbuch und Register

. . . wird am gleichen Tag speditiert!

Militärverlag Müller AG, 6442 Gersau — Ø 041 / 83 61 06

---

Dieser Nummer liegt ein Prospekt der Firma ROTH-KÄSE AG, 8610 USTER, bei

Redaktionsschluss für die Augustnummer

Textteil: 1. Juli

Sektionsnachrichten: 20. Juli

Redaktionsschluss für die Septembernummer

Textteil: 1. August

Sektionsnachrichten: 20. August

---

<b>Redaktor</b>	Major Hedinger Kurt, Friesstrasse 28, 8050 Zürich	Ø P 051 / 46 36 61 Ø G 051 / 29 28 11
<b>Fachtechnischer Mitarbeiter</b>	Oblt. Flach Hansruedi, im Geissacker 67, 8404 Winterthur	Ø P 052 / 27 52 38 Ø G 052 / 85 21 21
<b>Verbandsnachrichten SFV</b>	Four. Keller Otto, Dachlernstrasse 171, 8048 Zürich	
<b>Verbandsnachrichten VSFG</b>	Gfr. Hausammann Walter, Asylstrasse 13, 8800 Thalwil	
<b>Umbruchredaktor</b>	Four. Loosli Max, im Rossweidli 63, 8055 Zürich	
<b>Präsident der Zeitungskommission</b>	Four. Debrunner Beat, Strehlgasse 27, 8472 Seuzach	Ø 052 / 22 28 12
<b>Sekretariat</b>	Four. Walt Peter, Rütlistrasse 14, 8400 Winterthur	
<b>Jährlicher Abonnementspreis</b>	Für Sektionsmitglieder im Mitgliederbeitrag inbegriffen, für Mitglieder der Schweiz. Offiziersgesellschaft Fr. 7.—, für nicht dem Verband angeschlossene Fouriere und übrige Abonnenten Fr. 9.—, Einzelnummer Fr. 1.—. Postcheckkonto Zürich 80 - 18 908.	
<b>Druck</b>	Buchdruckerei Robert Müller AG, 6442 Gersau	Ø 041 / 83 61 06
<b>Anzeigenregie</b>	Mosse-Annoncen AG, Postfach, 8023 Zürich	Ø 051 / 47 34 00
<b>Insertionsschluss</b>	am 15. des Vormonats	

---

### Adress- und Gradänderungen

a) Verbandsmitglieder an die Sektionspräsidenten

b) Freie Abonnenten an das Sekretariat (Adresse siehe oben)

Meldungen, die bis spätestens am 20. jeden Monats unter Angabe der alten und neuen Adresse eingehen, werden für den Versand der nächsten Nummer berücksichtigt. Bitte leserlich schreiben.